

~~EX BIBLIOTH.~~
EX BIBLIOTH.
NATIONIS HUNGAR.

VITEBERG.

VI-15.

SIGNAT. ~~c1515 CCCXIII.~~

Differet. theor. Vol. 35

einzelne verzeigelt 4. III. 1915



Index Dissertationum

1. M. Augusti Pfeifferi, de nominibus Del, in lingua Corea, et aliis orientibus, opitatis. Vtreb. 1660.
2. M. Zedariae Grapin, Praef. Andr. Sennert, de divinis qui usq[ue]dam nominibus, in Corea v. T. Scriptura occurrentibus. Vtreb. 1660.
3. M. Georg. Schwartzze, de nominibus Del in genere. Vt. 1677.
4. Georgii Söhnlini, Praef. Georg. Casp. Kirchmair, de nomine Del tetragrammaton יהוה Vtreb. 1660.
5. Joh. Frid. Scharfū, de eod divinissimo nomine. Vt. 1674.
6. M. Georg. Schwartzze, de nomine divino יהוה Diffrct. I. Vt. 1677.
7. Eiusdem de eod. Diffrctio II. Hidem ~~coram~~ Vt. 1677.
8. Eiusdem, de nominibus divinis אלהים et יהה Vtreb. 1679.
9. Eiusdem, de nominibus divinis אלהים et אל Vtreb. 1679.
10. Christianus Netzel, Praef. M. August. Pfeifferi, de nomine Iesu. Vt. 1662.
11. Carolus Netzger, Praef. M. Joh. Clodius, de Tuizatione Del, et, Vt. 1671.
12. M. Joh. Clodius, de Ille-i-ficatione hominis, ut Tuificationis Del et Vtificationis hominis ποδγυν ac supplementum, exponit. Vt. 1704.
13. M. Joh. Cyprianus, de significatione vocum אלהים et אל, pro f. Joh. Jordano, opposita, Anonymo Disquisitoris de statu loco et vita animalium, postquam discesserunt a homine, etc. Leps. 1672.
14. M. Danielis Vismani Confederatio Philologico-Philosophica, aliquot v. T. dictorum, quorum occasione, doctrina de eclipsibus, evolutar. Vt. 1653.
15. Pauli Marklowsky, Turogeni Pannoni, Praef. M. Christian. Hoffmann, Ficus arbor, philologicie considerata. Herae, 1670.
16. M. Gottlieb Eckstein, de Propheta et Prophetis. Vt. 1682.
17. Joh. Christoph. Wickmannshausen, de בָּיִת־אֹוָן et בָּיִת־אַל. Vt. 1706.
18. Eiusdem Strictae Philologicae de Galilaea. Vt. 1711.

19.

19. Joh. Christoph. Wickmannshausen, *Dissertatio Philologica Prior de Samaria*.
 20. Eiusdem de eadem, Posterior. *Vitaque Sabinae ap. Illir.* 1714.
 21. M. Nicolai Polemanni, Praef. Anor. Sennert, *Decas Thesum Philologarum, e Genesi Moysica selecta.* Vittelb. 1688?
 22. M. Joh. Hermanni von Elswich, *Observationes Philologicae, super, Vitt. 1712. clarissimi viri Bernh. Henningi Vitteri, Commentatione in Genesim.*
 23. Eiusdem Epistola Apologetica ad Henning. Bernh. Witterum. Vitt. 1713.
 24. Henn. Bernhardi Witter, Epistola ad Joh. Hermannum ab Elswich.
 25. M. Jo. Heluici Willemeri ^{Hildesheim 1702.} *Observationes Philologicae, de Creatione Mundi, Samaritani Pentateuchi textum concordantem.* Vittelb. 1677.
 26. Joh. Henr. Schneideri, Praef. M. Bücher, *Observationes Critico-Philologicae ad Gen. I. r.* Vittelb. 1716.
 27. Joh. Daniel Vistell, Praef. M. Christian. Bernh. Bücher, *de Chao Mundi, ad Gen. I. 2.* Vittelb.
 28. Joh. Georgii Meishern, *Exercitatio Philologica in Gen. I. 6. 7.* Vitt. 1683.
 29. M. Joh. Lehmanni, *de Firmamento Coeli, ex Gen. I. 6. 7. 14. 15. pp.*
 30. Joh. Henr. Daengartneri, Praef. Georg. Cap. Kirchmaier, *de Para-
diso, seu, Horto Eden.* Vittelb. 1660.
 31. Joh. Georgii Englern, *de arbore vitae, ex Gen. II. 9. et III. 22.* 1679.
 32. M. Danielis Tieftruncken, *Protevangelium, ex Gen. III. 15.* Vitt. 1655.
 33. M. Deutschnanni, *Festum natalitiorum, cum fidei omnium
viventium matre, Eva, ex Gen. IV. t.* Vittelb. 1654.
 34. M. Danielis Tieftrunck, *EXAES Positionum Ebraeo-Philologicarum,
ad Gen. IV. t.* Vittelb. 1655.
 35. M. Joh. Frit. Scharff, *Euae emphatica verba, Gen. IV. t. examinat.* Vitt. 1683.
 36. M. Zadocae Hensel, Ref. *Georgio Michaelis, Hung. Gentium
desiderium, ex Gen. IV. t.* Vittelb. 1670.
 37. Friderici Meister, Praef. Augusto Pfeiffero, *de Colloquio Caini
et Abelis, ad Gene. IV. 8.* Vittelb. 1671.

39.



- Vitreb. 1713
39. M. Christian Carol Stempel, de signo Cain posito, ex Jen. IV. 15.
40. Caspari Petri Hülsemanni, Praef. August. Heifer, Henocd. descriptus, ex Jen. V. 22.
41. M. Joh. Heinr. Albinius, de libro Henocdi Propheticis Vit. 1695.
42. a) M. Frid. Jacobi Firnhaber, Selectae de Henocdo Quæstiones. Dissert.
43. b.) Eiusdem Selectæ de Henocdo Quæstiones, Dissert. II.
44. c.) Eiusdem eadem, Dissert. III. Habine suo Vit. 1716.
45. M. Christoph. Reuchlin, de Diluvio Mofico, ex Jen. VI. Vit. 1685.
46. M. Andr. Senneti, de Gigantibus ex Jen. VII. 4. Deut. XIII. 34. Jof. XIV. 15. etc.
47. M. Joh. Carol. Althardt, ^{Vit. 1689.} textu authenticō consentaneus psalmi, ex Jen. VI. 26.
48. M. Joh. Henr. Thomae, de linguae Hebrewæ antiquitate et unitate, ex Jen. XI. ^{Vit. 1694.}
49. M. Dami Schmidt, Praef. M. August. Pfeiffer, de lingua protoplastica, s. primaeva. ^{Vit. 1692.}
50. Joh. Christopher Caspar, Praef. Schroedter, de lingua prima, ex Jen. XI. 5. ^{Vit. 1700.}
51. M. Georg. David Ziegler, Praef. Senneti, de confusione linguar. Babylonica. ^{Vit. 1679.}
52. M. Guilielm. Witschius, de Asphaltide, occasione dicti; Jen. XIV. 3. Vit. 1708.
53. Eiusdem de eod. Dissert. II. Ibidem eadem.
54. M. Joh. Herm. von Florwich, Praef. Wichmannsh. Melchisedecus ab iugia Petri Iuræi defensus. Vit. 1710. Cibet eadem.
55. Eiusdem, Melchisedecus, ab Henr. Hulsius minus feliciter in Henocdo detectus.
56. Eiusdem, Melchisedecus ab Henr. Hulsius, in Jeniti Mythologia frusta quæsus.
57. M. Joh. Fromme, Praef. Senneti, de Ur Chaldaeorum, ^{Shider copia.} ex Jen. XV. 7. 1689.
58. M. Christianus Lottervitz, de Circumcisione Iudeorum, ex Jen. XVII. 10. 1678.
59. Cibet de ead ex Jen. XVII. 12. Ibidem eadem.
60. Cibet de ead ex Jen. XVII. 13. Ibidem ^{anno} 1680. Vit. 1678.
61. M. Gottlieb Eckstein, Speculum Avspacroytis Abrahamiticum, ex Jen. XVIII. 27.
62. Joh. Lehmann, Praef. M. Mied. Liebentantz, de terra Monjah et monte Virionis Del ex Jen. XXII. 1 et 14. ^{Vit. 1670.}
63. M. Mied. Liebentantz, de Raedelis deliciis Iudaicis. ad Jen. XXX. 24. ^{Vit. 1670.}
64. Joh. Ernesti Vebni, Diversicolor orium foctes, opera Jacobi seductus, in carnis part naturalibus confederatus. Vit. 1668.

EXPOSITIO QVORVM DAN NORINXN.

- P*
65. Augusti Pfeiffer, de Teraphim, sic, idoli Labani, quae Rachel
luzzurata legitur. Gen. XXXI. Viteb. 1565.
66. Joh. Christoph. Wickmannshausen, de Teraphim. Viteb. 1705.
67. M. Gerhard. Herman. Mencke, de Iuramento Iacobi et Labani,
ad Gen. XXXI. 53. Viteb. 1710. Viteb. 1661.
68. Martini Arieni Praef. Egidio Strambio, ad Gen. XXXV. 16. seq.
69. Wickmannshausen, de statua Rachelis Sepulchrali. Viteb. 1706.
70. M. Frid. Vicci, de Praeconio Josephi Egyptiaco ad Gen. XII. 43.
71. M. Joh. Cyp. Aravise de קְבִעָה הַיּוֹת ex Gen. XLIV. 5.
72. M. Joh. Adolph. Müllen, de Pastore Egyptiis in uiso, ex Gen. XLVI. 34.
73. Eysden, de eod. Viteb. 1715.
74. Andr. Senneti, de Septro Iudah, non auferendo ante aduentum
Sichloch Messiae, ad Gen. XLIX. 10. Viteb. 1675.

1.

DA TRIBE PHILOLOGICA
De
NOMINIBUS DEI
IN LINGVA EBRÆA
ET ALIIS ORIENTALIBUS
UISITATIS,
Quam
D. T. O. M. A.
In alma Leucoréa
PRÆSES
M. AUGUSTUS Pfeiffer/
Lawenburg. Saxo,
&
Respondens
LAURENTIUS DÜBENERLIS,
NEOWEDEL. NEO-MARCH.
Publico συμφιλολογύσντων
exami nisiunt.
In Aud. Min. Die XXII. Febr.

WITTEBERGÆ,
Typis Jobi Wilhelmi Fincelii, MDCLX.

DIA TRIBE THEOLOGICAY

YOKHANANIBI

IN LINGUA EBRAEA

ATQ[UE] ORIGINATIUS

LEONARD

B. 1520. A.

Original language

1520. A.

YOKHANANIBI

ATQ[UE] ORIGINATIUS

LEONARD

B. 1520. A.

Original language

1520. A.

YOKHANANIBI

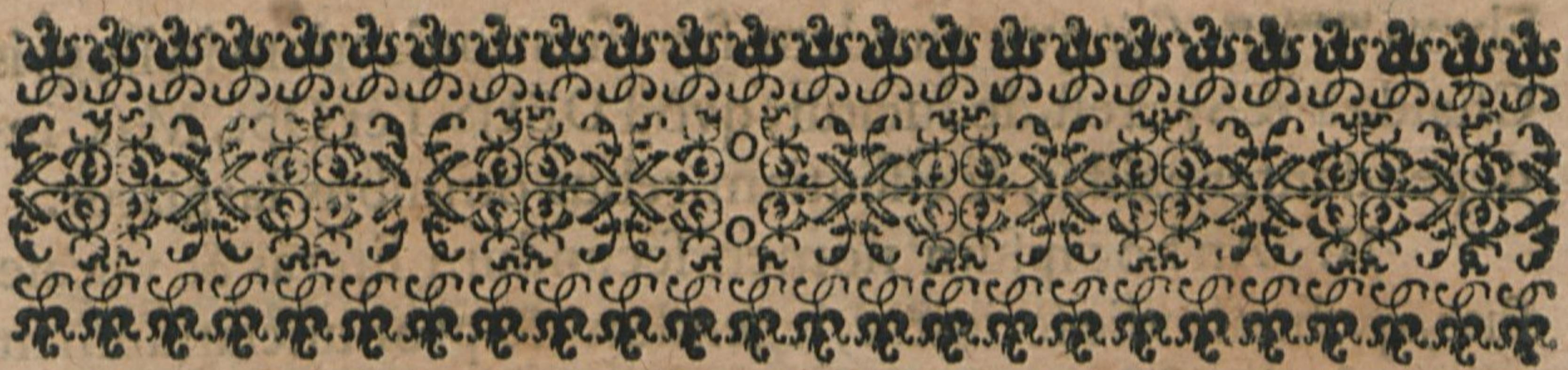
ATQ[UE] ORIGINATIUS

LEONARD

B. 1520. A.

Original language

1520. A.



ב

Προοίμιον.

Gum investigatà verà nominis ratione in rerum ipsarum cognitionem non raro deducamur, vel certè facilius penetremus, non prorsus qvoque contemnenda ea erit opera, qvæ eruendis veris nominum rationibus impeditur; videmus qvippe, qvomodo illi in errorum s̄aþe abyssum sese dent præcipites qvi neglectis nominibus ad res ipsas proſiliunt, qvare nos non & planè supervacaneam videmur nobis operam sumſiſſe, dum DEI Ter Opt. Max. nomina in lingua sancta & aliis orientalibus uſitata breviter quoad Etyma sua explicare, & qvæ falsò de iisdem asserta & credita sunt, refellere constituimus. Qvod ut eò facilius impetremus, Summi Numinis opem imploramus, ut nobis de nomine suo dictris ob nominis sui gloriam adesse velit!

THESIS I.

PRIMO igitur loco nomina EBRAICA evolvemus deinde ad alia progressuri: & cum illa à variis variè dividantur, nos singula breviter percurremus. Occurrit autem primò omnium nobis explicandum gloriosum illud DEI nomen יהוה, quod nat' ἐξοχὴν τετραγένεματον & ab Ebræis אֶחָד אֲתָה וְאַתָּה שֵׁם appellatur (Vid. Buxtorf. Lex. Ebr. p. m. 158. Ang. Caninius Disq. ad I. N. T. p. m. 7. Haveman Theogn. antiqu. c. 6. §. 4.) & à radice

A 2

Ebræa

Ebræa יְהוָה, fuit quæ ejusdem significationis etiam in linguis Chaldæa & Syra est, deducitur, qvòd DEUS Ter Opt. Max. independenter existat, & essentiam rebus omnibus largiatur.

II. An hoc ipsum nomen secundum literas & vocales suas, qvibus hodie scribitur, legendum & pronunciandum sit, ea non levis est inter Philologos controversia. Nos legendum utique arbitramur, idqve brevissimè ita probamus. I. Voices in textu sacro ita sunt legendæ, prout scribuntur, nisi in margine קרי additum inveniatur. (Vid. Hotting. *Thes. Phil. l. 1. c. 3. f. 4.* Laur. Fabr. *Part. C.H.c.3. &c alii.*) Jam verò de pronunciatione nominis יְהוָה nec קרי nec γεν in margine uspiam reperitur. Legendum itaque hoc nomen, ubi scribitur. Et si fortè aliquis ob frequentem hitius nominis usum omnibus locis קרי additum non esse putet, expediat, cur non uni aut alteri saltem loco adscribi potuisset? II. nomen יְהוָה non habet puncta aliena (nīm. ex אַרְנִי) Ergo propria. Qvod puncta vocis אַרְנִי non habeat, inde facilè patet, qvod hic *Chazeph-Patach* reperiamus, illuc nudum *Scheva*. Nec tanti aestimanda est exceptio Ludov. Cappelli *Orat. de nomine יְהוָה* p. 166. Masorethas compendii causa *Patach* omisisse: nam i. assertio. hæc non probata nuda negatione tollitur. 2. qvale esset compendium, unam adjicere linedam? 3. Cur hoc compendium non etiam in aliis vocibus, quæ sèpius occurruunt, usurpâssent? 4. Cur ne unico quidem in loco saltem קרי addidissent, ut deinde judicium de omnibus formari potuisset? Ejusdem momenti est qvod dicit *ibid.* qvia prima litera in יְהוָה est *Jod*, non opus fuisse Scheva composito. Si hic enim composito opus non est, quid eodem in יְהָה, ubi prima itidem *Jod* est, opus esset?

III. Nec III. planè nulla est ratio Nicol. Fulleri *Misc. Sacr.* p. 783. qvam petit ex nominibus propriis יְהוָה, יְהוָה, יְהוָה, qvæ ipse Sixtinus Amama *dissert. de nomine Tetr.*

p. 543.

p. 543. ex Tetragrammatō composita esse fatetur. Hæc nemo pronunciat *Adonathan*, *Adoram*, *Adosaphat*, sed *Jebonathan*, *Jehoram*, *Jehosaphat*. Cum igitur in compositione hoc nomen pronuncietur, uti scribitur, quid ni etiam extra eamdem? L. Cappellus quidem p. 176. putat nomina hæc composta esse ex יה וְ נָ הַ וְ יְ שֻׁבָּה addi. Verum magna utrobiqve diversitas est. Hic enim Vau est paragogicum; ibi qui in medio paragogicum esset? Hic Schureck est, ibi Cholem, &c. unde ex יה וְ נָ הַ וְ יְ שֻׁבָּה multò commodius quam est יה deduci possunt. IV. Si nostram mittimus lectionem, varia & dubia planè nominis hujus nobis relinqvetur lectio. Ipse enim Cappellus p. 169. fatetur, alios legisse *Javo*, alios *Jevo*, alios *Jaou*, alios *Jave*, &c. Consultius igitur est legere hanc vocem, ut in textu punctatam reperimus. V. Si nomen hoc ut אֲרָנִי vel אלְחֹדֵי legatur, distinctissima nomina confundentur. Omnis verò evitabitur confusio, si hæc vox, præsertim ubi nullæ discedendi causæ sunt à textu punctato, prout punctata est, legatur. Alia argumenta videri possunt ap. Perquam Rev. Magn. & Excell. Dn. D. Calov. *Theol. Nat.* & *Rev.* p. 228. & seqv. Ut & ap. Nic. Fullerum *Misc. Sacr.* l. 2. c. 6. l. 4. c. 13. & in *Append.* cuius tamen argumenta non omnia æqvè stringentia esse haud inviti concedimus.

IV. Videndæ jam & excutiendæ nobis sunt rationes *Ludov. Cappelli*, qvibus partim pronunciationem genuinam destruere, partim suam adulterinam astruere & substituere conatur. Primum argumentum desumit p. 143. à literis בְּכָלְבָי, qvæ cum literis gutturalibus Chateph-Patach notatis, Patach habere soleant. Id cum imitetur nomen יה וְ נָה ex ejusdem puncta provenire putat. Sed hoc ipso nihil aliud probat Cappellus, qvam hoc nomen יה וְ נָה non imitari formam vulgarem nominum, qvod etiam nos concedimus & nomen hoc singulare, imò singularissimum esse fatemur. De-

inde literas *cum יְהוָה* etiam Patach habere posse, adeò improbare non est, cum duorum Schevaiim prius in Patach etiam mutari possit. Vid. Ampliss. & Excell. Dn. SENNERTI, *Præceptoris nostri colendi, Gramm. univ. l. 1. c. 9. p. 176.* Erpen. *Gramm. general. l. 1. c. 7. p. 69.* Ejusdem farinæ est argumentum, qvod p. 144. à Dages leni petit. Nam regula illa ita simpliciter prolata, nim. *literas בְּגַרְכּוֹת post quiescentes habere Raphæ,* universalis non est, cum id etiam accentus distinctivus impedire queat. Conf. hic Buxtorf *Lex. Ebr. p. 159.* Qvod 3. ibid. argumentatur ab inconstantia punctuationis vocis *יְהוָה*, id nobis nihil officit vel derogat, qvia etiam alia nomina in sacris literis occurunt, qvæ diversimodè punctantur, nec tamen qvisqvam inde puncta aliena esse colligit.

V. Qvod p. 146. probat LXX. Interpr. per *יְהֹוָה* per *αὐγεῖος*, per *θεός* nonnunqam reddidisse, inde nondum sequitur eos pro *אֱלֹהִים* *יְהֹוָה אֱלֹהִים* & pro *אֱלֹהִים* allegisse: qvia ipse in suæ ipsius causæ jugulum exempla contraria ibidem producit, ubi illi *יְהֹוָה* per *αὐγεῖος* reddidere. Qvod verò ejusmodi punctorum permutationem non insolentem esse dicit, idqve planum esse ex *כְּתִיב קְרִי* & putat; id nihil planè ipsum juvat, cum nec de *יְהֹוָה*, nec de *נָהָר* ejusmodi in *קְרִי* inveniatur annotatione.

VI. Id sibi porrò adminiculo esse putat, qvod *Pa-*
tres nomen hoc ἀπηντον & ineffabile dixerunt. Verùm non dubitamus asserere, qvod *ἀπηντον* hoc nomen appellarint, non propterea, qvod secundum puncta sua pronunciari nequeat, sed qvod vel Deus cui hoc nomen tribuitur, *ἄφεασος* sit, vel etiam pronunciare vulgo interdictum nec inter Judæos licitum esset, qvò refero verba Eusebii & Theodoreti citata ab ipso Cappell. p. 154. Vid. etiam Haveman *Theogn. Ant. e. I. §. 4.* Errivolum autem est, qvod ex Rabbinis ad *Exod. c. 3. v. 15.* affert, nec hilo melior depravatio loci *Levit. c. 24.* ubi qvod de *ma-*
ledi-

ledictione dicitur, ille ad nudam prolationem rapit. Et hæc sunt, præcipua, qvæ Capillus contra nos urget, argumenta, qvibus tantum ponderis, quantum ille putat, non inesse, facile apparet.

VII. Genuinam verò lectionem ille putat esse *יהוָה* idq; probat tūm ex oraculo Apollinis Clarii, tūm ex nonnullis Patribus primitivæ Ecclesiæ, qvi iāwā, iāw, iās & JAOTH legerunt. Sed nec Patrum ex aliis hæc plerumqve referentium, multiqve insuper modis dissentientium, multò minus Spiritus mendacissimi testimonium fundamentis nostris qvicqvam præjudicare posse certo certius confidimus.

VIII. Improbamus interea superstitionem illam Judaicam cum summa impietate conjunctam, qvi pronuntiatione nominis *יהוָה* abstinentes, non tamen verentur eodem ad incantationes abuti. Vid. Hotting. *Thef. Pbil. l. 1. c. 3. f. 4.* p. m. 450. Buxtorf. *Lex. Thalm. p. 1851.* imò pueriliter etiam ludere, cujus rei specimen vide sis ap. Dn. D. Th. Bangium *Cæl. Or. p. 195.* Quid est, si hoc non est, excolare culices & deglutire camelos? Qvomodo iidem hoc nomen exponant, qvomodo per idem miracula varia patrari posse afferant, de hisce videantur B. Luth. in libr. Germ. vom Schemhamphorasch Tom. II X. Jen. Germ. Adm. Rev. & Excell. Dn. D. Calov. l. c. p. 218. Dn. Havem. *Theogn. Antiqu. c. 6. §. 4. sequ.* Petrus Galatinus l. 2. de Arcanis Cathol. Verit. p. 60. Edit. Basil. Buxtorf. *Lex. Ebr. p. 160.* & *Thalm. p. 2541.* & 2433. aliiqve.

IX. Progredimur jam ad nomina reliqua. Videlimus itaque DEO etiam tribui nomen אֱלֹהִים Exod. 3. qvod *יהוָה* tūm punctatione, tūm formatione differt. A LXX. Interp. redditur: ὁ ὦν Targum Onkelos & יְרוּשָׁלָמִי retinent אֱלֹהִים. Jonathan verò habet: לְמַרְתֵּן Futurus esse, à quo non abludit vocabulum D. Frantzii *Orac. 103.* ERITURUS. Tertium DEI nomen est יְהֹוָה, qvod nonnulli ex *יהוָה* ejectis mediis literis

ris oriundum esse existimant; sed obstare illis videtur; quod
תְּ in בָּהּ mobile, in יְהֹוָה v. quiescens est. Alii ex eodem
nomine id decursum volunt, & cum He in medio mobile
sit, ideoque in fine adhiberi He Mappicatum. Per eandem
Apocopen L. Cappellus hoc nomen ex הַיְהּ etiam fieri posse
putat p. 178. Alii denique hoc nomen primitivum & à
planè distinctum dicunt, quorum sententia non ad eo impro-
babilis est. Punctum verum hujus nominis est non , unde
nec Jeh, sed Jah legendum erit. Vid. Dn. D. Calov. l.c. p. 348.

X. Quartum DEI nomen אלֹהִים à potentia DEI de-
ductum potius nobis videtur, quam ex אלֹהִים decursum, quæ
nonnullorum sententia est. Buxtorf. Lex Ebr. p. 21. Quintum
est אלֹהָה & in pl. אלֹהִים, quod satis commodè à rad. Ebræa אֱלֹהָה deduceretur, nisi hoc obstaret, quod hic הָה est quiescens, ibi
mobile, ut ex Mappik apparet. Nugatoria vero est deri-
vatio ex אלֹהָה, literis נ & ה, quorum illa masculum, hæc fœmel-
lam notat in Zohar in Gen. sect. לְדָלֶךְ Col. 252. citante Buxtorf.
Gramm. Chald. l. 3. p. 442. 444. Commodius hæc vox deri-
vari nobis posse videtur à radice Arabica cognata (quam nos
ante hac etiam in ipsa lingua Hebræa non insolentem fuisse pu-
tamus) עֲזֵז de quâ infra Th. 14. Conf. hic etiam Ampliss. &
Excell Dn. SENNERTI doctissima Diatr. de nomine אלֹהִים qu.
p. 6. Cœterum Judæi hoc nomen semper volunt esse judi-
cii, unde & Onkelos pro אלֹהִים quandoque reddidit רַבְנָן Vid.
Zohar in Levit. sect. אַסְרִיכָמָרְתָּן col. 116. cit. Buxtorf. Gramm.
Chald. p. 448. seq. Conf. L. Cappell. Diatr. de nomine אלֹהִים
p. 62. 63.

XI. Sextum DEI nomen est אָדָנָן, quod non à ra-
dice, judicare, sed potius ab אָדָן, fundamentum, basis, (quia
DEUS est fundator & sustentator omnium) deducendum pu-
tamus. De hoc vid. Dn. D. Calov. l. c. p. 421. Septimum est
עַלְיָן, Exclusus Altissimus; (vid. Capp. Diatr. de אלֹהִים p. 55.)
quod

qvod etiam apud POENOS in usu fuisse patet ex v. primō A-
ctus s. Sc. i. in Plauti POENULO; de eo vid. Scaliger in
Ep. ad Steph. Ubertum. citante Taubm. Comm. in Plautum
p. 1093. Seldenus de Diis Syris, Bernhardus Ildretus Cano-
nicus Cordubensis Antiqu. l. 2, c. 2. citante Atb. Kirchero
Prodr. Copt. c. 7. p. 178. Octavum denique est שְׁמֵרָה, qvod alii
אֶת שְׁמָךְ vastavit, deducunt, alii ex שְׁמָךְ sufficientia, deri-
vare malunt. Vid. Dn. D. Calov. l. c. p. 432. 433. Buxtorf. Lex.
Ebr. p. 140. עַ 776. Ang. Canin. p. 31. L. Cappell. l. c. Pasor
Etym. nomin. propr. p. 27.

XII. Præter enumerata hæc DEI nomina, solent
alia nonnulla ad hoc usurpare RABBINI & THALMU-
DISTÆ, ex quibus nos præcipua recensebimus. Primum
est השם, *nomen illud*, qvod vel absolutè hoc modò ponit
tur, vel abbreviatè scribitur. Buxtorf. Abbr. Rabb. p. 72. Cau-
sam hujus appellationis petunt ex Lev. c. 24. v. II. ubi Jona-
than reddidit רְבָנוּ וִשְׁמָא קִרְאָה *nomen magnum* עַ pre-
osum. Targ. שְׁמָא מִפְרָשׁ: וּרוֹשָׁלָמִי *nomen expositum*. Vid.
Ang. Canin. p. 32. Buxtorf. Lex. Ebr. p. 158. Thalm. p. 2439.
Secundum est הַמְקֻומָּה locus ille, qvod ipsi desumunt ex Exod.
c. 33. v. 21. sed quām benē, ipsi viderint. Buxtorfius Lex.
Ebr. p. 673. dicit, sic dici ab iis DELIM וְאַתְּ פְּנֵיכֶם, quasi
Illocalem dicas. Sed aliæ hujus nominis rationes & forte
etiam probabiliores ex ipsis Ebræorum scriptis adducun-
tur in ejusdem Lex. Thalm. p. 2000. עַ 2001. Tertium est
הַשְׁמִים *cælum* qvod in Medras Kobeletb, Pirke Avoth &
alibi pro DEO usurpatur, ut videre esse ap. Buxtorf. L. T.
p. 2440. Quartum est הַשְׁכִינָה *majestas divina*: hanc in-
terdum Rabbini cum רֹוח הַקְרֵשׁ eandem faciunt, interdū
eidem contradistincti, ut in l. Thalm. יְמִינָה c. N. in
fine, ubi quinq̄ res enumerantur, quas defuisse putant in
templo secundo, de quo loco vide sis Havem. נֶר לְרָגְלָיו

sive Wegeleuchte wieder die Jüdische Finsternis
p. 143. Cocc. Sanb. & Maccoth. p. 157. L' Empereur cod.
Middoth. p. 103. & 145. nec non Buxtorf. L.T. p. 2397. Plura
nomina enumerat Angelus Can. l. c.

XIII. Pergimus ad nomina CHALDAEAE
atque SYRA. Qvod ad illa, sciendum, qvod in Paraphr. Chald. interdum adhibetur ipsum nomen יהוָה, sed duobus Jod im h. m. (יְהָוָה) expressum, ut in toto c. i. Gen. Paraphr Onkel. pro יְהָוָה etiam antehac יהָוָה vel יְהָוָה adhibitum esse, author est Galatinus, cuius verba vide ap. Ath. Kirch. Prod. copt. c. 6. p. 158. Alias Chaldae usurpare solent אלהָה & cum נ Emph. אלהָה נ, qvod in Targum Jonathanis & Hierosolym. ut plurimum superstitosè in אלהָה נ corrupti solet. Buxtorf. Gramm. Chaldaeo-Syr. p. 3. Syri duo potissimum usurpant nomina, nim. (אֵל וְאֵלָה) (Avianum in Hom. Syr. ex Gramm. B. p. 209. video etiam citare מֶלֶךְ וְמֶלֶךְ) Dominus. Per posterius nomen יהוָה in Psalterio Syriaco ab Erpenio verso exprimitur. Ex eodem etiam cum affixo est μαραβάθα (qvod scribendum. مَلَكُوْت) Cor. i. 16. v. 22. Ubi mirabilis est Etymologia viri cuiusdam ceteroquin doctissimi, cuius verba citante Dilherro Eccl. Syr. N. T. p. 176. haec sunt: Videlur Syriacum Maram (atqui id Syriaeum non est) preposita litera Heemantbi ab Aram descendere, qui erat filius Sem, a quo Aramia s. Armenia, quae postea vocata Syria est, ut apparelat Gen. 10. 22. ut Syri ad generis sui authorem respicientes, Deum & Dominum nominarint Maram. Hac ille.

XIV. ARABES haec potissimum habent nomina, quibus DEUM insignire solent: Primum est الله vel الله

sȳ, cum Articulo j̄l̄ s̄w̄f̄, ubi Elif radicale omittitur,
in s̄l̄ etiam j̄ Vid. Excell. Dn. SENNERTI *Ara-
bismus l.c.i.p. 7.* Erpenii *Gtamm. Maj. p.m. 17.* Golii *Lex.
Arab. p. 144.* Qvod ad originem, non descendit hæc vox
ex j̄l̄ & s̄l̄ qvæsi cui sc. sunt omnia, qvæ sententia *Ca-
ninij est p. 34.* J̄l̄ qvippe articuli præpositivi saltem nota
est, & non animadyertit Caninius nomen sine articulo
esse s̄ȳ qvod ex s̄l̄ certè non est. Rectius hoc no-
men deducitur à Rad. s̄l̄, qvæ sign. *Coluit Adoravit*,
teste Golio l.c. ubi *Sheubari* citat. *Qvidam pro s̄l̄ po-
ponunt s̄l̄ qvæ sententia antè Dn. Golium Cl. Erpe-
nij est, qvibus nos non repugnamus; nam li-
cet Golius s̄l̄ r̄w̄ s̄l̄ s̄l̄ obſtupuit; vel s̄l̄ Terro-
rum concepit æqui pollere dicat, & pro se citet Jacobi Al-
Firauzabadij *Kamusum*, de qvo vid. Pokok *Spec. Hist. Arab. p. 361.* tamen unam radicem diversa sustinere signifi-
cata apud Arabes adeò infreqvens non est. Frustra ta-
men est M. Joh. Fabritius Dantiscanus, dum in *Specim. suo Arab. p. 160.* D. Glassum & Sixt. Amama notat, qvod radi-
cem s̄l̄ in usu esse falsò crediderint; Et miror qvomodo
Scheubarium allegare potuerit, qvem etiam Golius pro se
cit. Sed facile potuit Fabritius locum *Scheubari* non
punctatum pro lubitu punctare. Usurpant autem Ara-
bes hoc nomen de solo DEO, ut patet ex eorundem bre-
vissimâ confessione, ejusdemqve fusissimâ explicatione,
qvæ peti potest ex Edvv. Pokockij *Spec. Hist. Arab. à p. 274 usque ad p. 292. 2.* In precibus & in *Alkorano* usur-*

patur **الله**, qvod non ab ludit ab Ebr. **אללה**
Gol. Lex. Arab. p. 144. Tertium DEI nomen est **رب** vel
الله; Hoc in Psalterio Arabico, quod Roma Anno 1614. cum
versione Victorij Scialac Accurensis & Gabrielis Sionitae
Edeniensis, Maronitarum, prodiit, pro **رب** adhibetur,
pro quo tamen in Pentateucho Arab. **الله** usurpatum
videas, ut observat M. Joh. Fabritius l.c. **قُنْجِرْ عَلِيٰ كُلْ شَيْءٍ**
Potens super omnia & مُكْرِمٌ لِّلْهٗ Misericordia mi-
sericors, quæ Angelus Caninius pro nominibus DEI habet,
descriptiones saltem aliquales sunt, quales etiam aliae co-
cervari possent.

XV. Sed progredimur ad nomina PERSICA
& TURCICA. Illa sequentia fermè surit I. **خ**, qvod
à Germ. nostro Gott non multum abest; plura quippe
alia vocabula in lingua Persica dantur cum Germanicis &
Latinis exactissimè convenientia, quorum quædam enu-
mumeravit Gravius Elem. l. Pers. p. 90. 91. 2. **خ** vel **خ** & **خ**
Vid. Lud. de Dieu Rud. l. Pers. p. 6. Autor de Siglis anonymus p. 1.
Mutuati sunt Persæ hoc nomen ex lingua Ara-
bica, ut complura alia. Erpen. Orat. de l. Arab. D. Lud. De
D. l. c. p. 5. 3. Reperitur etiam usurpatum **ل**, de
quo Tb. præced. in Rosario Persico Muslahi Eddini Sadi,
qvod versione & notis illustravit Cl. Gentius p. 10. 12. 4.
ل Verax, Rosar. p. 6. qvod etiam ap. Turcas in usu
est, ut mox videbitur. **ل** **كَلْمَدْ** **كَلْمَدْ** q. d. Dominos fa-
ciens Ros. p. 6. 6. **ل** **كَلْمَدْ** **كَلْمَدْ** quasi Altor s. Educator, L. De
dieu p. 63. 7. **ل** **دُمِنُسْ**, qvod itidem ex Arabismo est,
Rosar.

Rosar. p. 14. 8. ﴿، apud Ullug. Beigum de Epochis Ori-
ental. (q̄i liber Persicè & Latinè à Cl. Gravio editus est) p.
103. pro nomine DEI habetur. 9. ﴿ صَرْتَهُ majestas,
Deum etiam notare nonnunquam solet, non aliter ac
שְׁכִינָה ap. Rabbinos. Vid. Praef L. De Dieu in Hist.
Christi Pers. Xaveryj * * *. 10. Tavvusius in Paraphr.
Persicā in Pentateuchum nomen יְהוָה non vertit, sed re-
tinuit duobus Jodim expressum; alias tamen nonnun-
quam per خَلَقَ تَوْهَد redi solet.

XVI. TURCICA nomina ferè hæc sunt 1. تانگری Tangri. Vid. Lex. Turc. Megiseri & carmen Kemalumi,
Poëtæ Turcici. 2. جُسْتُس Justus vel absolutè ponitur,
ut in Versibus Kemalumi, vel cum كَرْمَن, ut in Lexico
Turcico-Lat. Megiseri. Gggg. 3. آئِشَةُ, qvod ex Arabismo
est; qvarta enim pars vocum Turcicarum ex lingua Arabi-
ca est secundūm Erpen. Orat. de l. Arab. l. c. 4. صَرْتَهُ
majestas; occurrit ap. Megiserum Inst. L. Turc. E. 3. b. in
versibus Kemalumi.

XVII. Pergimus ad nomina AETHIOPICA,
qvæ tria præcipue sunt 1. אַגְצָאַבְחָר; qvæ vox juxta nonnullos
composita est ex: אַגְצָא Dominus & : בְּחָר Mare, q.
d. Dominus maris: sed obstat vocalium ratio. Nobis
cum Angelo Caninio hæc vox videtur potius composita
esse ex: אַגְצָא Dominus : אֲבָן Pater. : חָרָן bonus q. d.
Dominus Pater bonus. Ex: חָרָן descendit etiam :
bonitas; extat. in Psalt. Roma Anno 1513. à Potkenio edito Ps.
22. v. 8. Nec obstat qvod tunic potius: אַגְצָאַבְחָר qvam
dicendum foret. Nam non insolens est in lin-

gva Æthiopica literam geminatam in unam coalescere;
Sic dicitur: אַמְרָר pro אַמְרָר: Ps. 84. v. 12. 2. : נָצָן Do-
minus, qvod pro יְהוָה plerumqve usurpatur. 3. : אַמְלָךְ,
propriè *Rex*: in usu prophano tamen non adhibent
hanc vocem, sed pro ea שָׁנָה. Simile quid occurrit in
versione *Arabico-Samaritana*, ubi τελεαγεδαματον per
رَّبُّ الْجَنَّاتِ Rex Deus, exprimitur. Vid. Hotting.
Tb. Phil. l. 1. c. 3. p. 280.

XVIII. Post Æthiopica operæ etiam pretium
est de ÆGYPTIACIS nonnihil dicere. Usurpant illi i.
nonnunquam Græcum Θεος; qvod mirandum non est,
cum & multa alia vocabula cum Græcis exactè conveni-
ant. Ab hoc non proculabest nomen *Mercurij Irisme-
gisti* Θω8θ vel Θω08θ, cuius honorimensis etiam consecra-
tus est. Ath. Kirch. *Prodr.* Copt. c. 7. p. 175. 2. Πινο8τ (in
Theoria Gramm. Ægypt. Aben Kateb Kaysaris in *Mobta-
bao & Cabaro* in venitur etiam ο8νο8τ. Continetur hic li-
ba in l. *Copta Restituta* Kircheri) nonnulli etiam Φνο8τ
scribi volunt, sed perperam. 3. Φτ, qvod quidam *expan-
sum*, alii *contractum* esse volunt. Qvi *contractum* di-
cunt, per *Phanuta* pronunciant, & *Coptitarum* authorita-
te sese muniunt. Sed nobis potius *expansum* hoc no-
men videtur i. Qvia nomina abbreviata s. *contracta* ap.
Coptitas lineolâ superiùs notari solent. Nomen Φ
verò nunquam ejusmodi lineolam habet. 2. Patethoc
ex nominibus compositis E. G. ΠεμτενΦτ, ΣαΦτ; qvæ
nemo pronunciat *Pemtemphanuta*, *Saphnuta*, sed *Pem-
tenphta*, *Saphta*, &c. 3. Qvia nomen Φν8τ ne in usu
quidem est, sed invenitur tantum Πινο8τ. Cœterum
hoc nomen nec pluralem habet, nec affixa assumit;
ferè ut nomen יְהוָה. Vid. Ath. Kirch. *Prod. Copt. c. 6.*

XIX.

XIX. ARMENI, quod sciamus, duo habent nomina DEI. Prius non est *Asuz*, ut Madero Coll. *Arab.* p. 35. videtur, sed *Astuati*, quod Armeni mysticè per primam & ultimam Alphabeti literam *Aip.* & *Aipun*, ut & per primam solam circulo inclusam exprimere solent. Posterius est *Heli Hubel*, quod priori æquipollit. Utrumqve videatur ap. Ath. Kircher. p. 159. & 60.

XX. Idem Athan. Kircherus c. 3. *Prodr.* exhibet scriptum quoddam *Sinicum*, Latinè versum, ubi DEUS dicitur *Olo*, & additur *oyu* i. e. sine principio. Si hoc verum *Sinenium* nomen est, à Chaldaica voce vel Syriaco *Ton* non procul abest. Videri potest Kircherus l.c. Hæc itaqve præcipua nomina DEI sunt ap. Orientales usitata: DEUS Ter Opt. Max. ob sacrosanctum nomen suum conservet nos in perpetuum, ut in omnia secula seculorum

HoC noMen LaVDetVr!

COR OLLARIA.

I.

Vox Psontomphanech non Ebræa est, sed Ägyptiaca, ex ψοντοι, quod futura, & Φανηχ vel Πανηχ, quod vatem seu Augurem notat.
Ath. Kircher. *Prodr. Copt.* c. 5. p. 126.

II.

II.

Vox Remphan Act. 7. v. 43. *Ægyptiaca*
itidem est, quod egregie probat Lud. De Dieu
Animadv. in h. l.

III.

Nomen DEI Agla ap. Galatinum l. 2. c. 15.
לעולם גבורה אתה Notaricon fit ex
Tu fortis es in æternum Domine.
Schikk. Bech. Happeruschin p. 68.

IV.

Saraceni non à Sara, nec à Syria, nec à
~~أُمّة~~, nec à سُرْقَة dicuntur. Edvv. Po-
kok. Not. in Spec. Hist. Arabum p. 34. Hot-
ting. Hist. Orient. l. 1. c. 1, p. 7,

V.

Turcæ nobis non à rad. Arabica سُرْقَة,
sed à voce Turcica سُرْقَة dicti ita videntur.
Gentius in notis ad Rosar. Pers. Muslad. fadi.
P. 543.

F I N I S.



Aug VI 15

ULB Halle
003 865 746

3



Sb.

Rutho

TD 17

KD 18

E



Farbkarte #13

B.I.G.

Blue
Cyan
Green
Yellow
Red
Magenta
White
3/Color
Black

8
7
6
5
4
3
2
1
Inches
Centimetres
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19

PHILOLOGICA
IBUS DEI
EA EBRÆA
RIENTALIBUS
ATIS,
am
O. M. A.
Leucoréa
SES
STUS Pfeiffer/
urg. Saxo,
dens
DÜBENERLIS,
NEO-MARCH.
διλολογίην
sistunt.
Die XXII. Febr.
BERGÆ,
Fincelii, MDCLX.

